



(NU TRAGEȚI CU OCHIUL!!! ☹)

TOT DE

Rachel Renée Russell

Însemnările unei puștoaice:

Povestiri dintr-o viață nu chiar atât de fabuloasă

Însemnările unei puștoaice 2:

Povestirile unei tipe de gașcă nu chiar atât de populare

Rachel Renée Russell

Însemnările unei
PUȘTOAICE
3



ARTHUR

Traducere din limba engleză: Irina Ornea

Redactori: Georgiana Paraschiv, Teodora Terciu

DTP copertă: Alexandru Daș

Tehnoredactor: Cornel Drăghia

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

RUSSELL, RACHEL RENÉE

Însemnările unei pustoaice: povestirile unui pop star nu
chiar atât de talentat / Rachel Renée Russell; trad. de Irina Ornea.

– București: Editura Arthur, 2012

Vol.

ISBN 978-606-8044-05-7

Vol. 3. – 2012. – ISBN 978-606-8044-13-2

I. Ornea, Irina (trad.)

021.1111(73)-93-34=135.1

DORK DIARIES. *Tales from a Not-So-Talented Pop Star*, Rachel Renée Russell

Copyright © 2011 by Rachel Renée Russell

Design: Lisa Vega; Text: Skippy Sharp

© Editura Arthur, 2012

Editura Arthur este un imprint al Grupului Editorial ART.

Bunicii mele, Lillie Grimmett.

La mulți ani cu ocazia împlinirii

vârstei de nouăzeci de ani!

Îți mulțumesc pentru copilăria în care

nu mi-au lipsit niciodată creioanele,

hârtia, îmbrățișările și visele.

Această carte este o lucrare de ficțiune. Orice referire la evenimente

istorice, persoane sau locuri care există în realitate este făcută în mod

fictiv. Alte nume, personaje, locuri și evenimente sunt produsul imaginației

autoarei, iar orice asemănare cu evenimente, locuri sau persoane reale este

pur întâmplătoare.

(Însemnările unei pustoaice 3) Rezumat: Nikki Maxwell este elevă

la o școală privată cu pretenții, mulțumită unei burse obținute prin tatăl său,

exterminator de gândaci în aceeași școală. Nikki se hotărăște

să se înscrie la concursul de talente al școlii, iar rivala sa,

Mackenzie, amenință să dea totul în vileag.

Tuturor fanilor seriei *Însemnările unei pustoaice* – pentru că ați îndrăgit-o pe *Pustoaică* la fel de mult ca mine. Wow! Chiar am ajuns la volumul 3?! Amintiți-vă mereu să lăsați puștiul din voi să iasă la lumină 😊!

Liesei Abrams, nemaipomenita mea editoare care, inexplicabil, pare s-o cunoască pe Nikki Maxwell mai bine chiar decât mine. Ți mulțumesc pentru că ai făcut ca nenumăratele ore petrecute scriind aceste cărți să treacă într-un mod atât de plăcut. Și ai avut dreptate, totul s-a întâmplat exact așa cum ai spus. *Go, Batgirl!*

Lisei Vega, directorul meu artistic-magician, care nu încetează să mă uimească atunci când dintr-un simplu bilețel galben și două culori – **ABRACADABRA!** – face o copertă fabuloasă care pur și simplu „se evaporă” din librării.

Mara Anastas, Bethany Buck, Paul Crichton, Carolyn Swerdloff, Matt Pantoliano, Katherine Devendorf și ceilalți membri ai minunatei echipe

Aladdin/Simon & Schuster, vă mulțumesc pentru toată munca investită în această serie!

Daniel Lazar, agentul meu neîntrecut de la Casa Scriitorilor, îți mulțumesc pentru că mi-ai fost alături pe toată durata călătoriei. N-aș fi putut alege un „complice” mai potrivit decât tine! Și mulțumiri deosebite lui Stephen Barr pentru că a reușit întotdeauna să-mi aducă zâmbetul pe buze.

Maja Nikolic, Cecilia de la Campa și Angharad Kowal, agenții mei de peste hotare, vă mulțumesc pentru că ați răspândit Însemnările în toată lumea!

Nikki Russell, fiica mea și ilustratoare foarte talentată, nici nu știu cum să-ți mulțumesc pentru tot ceea ce faci! Sunt binecuvântată că pot trăi împreună cu tine acest vis.

Sydney James, Cori James, Presley James, Arianna Robinson și Mikayla Robinson, nepoatele mele, vă mulțumesc că mi-ați fost parteneri critici dureros de sinceri și dispuși să-și câștige pizza dublă, cu brânză sau cârnați.

VINERI, 1 NOIEMBRIE

DUMNEZEULE!

E posibil ca ieri să fi fost CEA MAI TARE zi din viața mea 😊!!

Nu numai că m-am simțit FABTASTIC alături de Brandon, băiatul de care sunt îndrăgostită, dar s-ar putea chiar să mă placă și el! H||||||||||||||||!!!!!! 😊!!

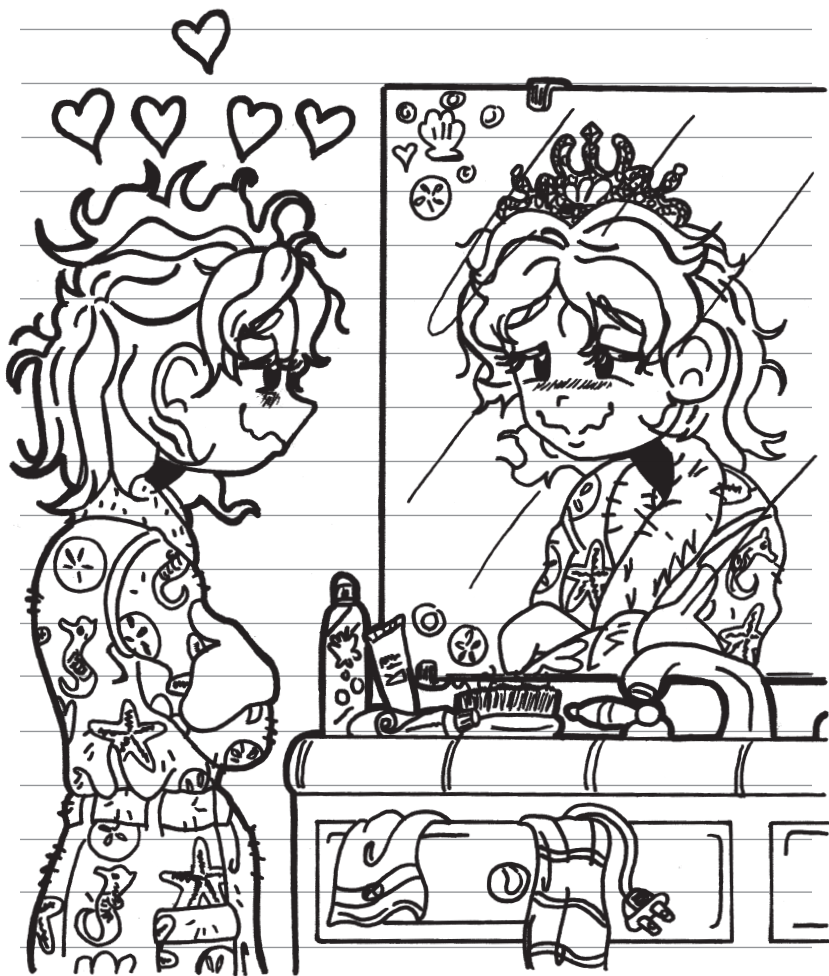
Când spun „să mă placă”, vreau să spun că pe o prietenă FOARTE bună.

Cu siguranță NU ca pe o iubită în toată regula sau așa ceva. Sunt sigură că ASTA n-o să se-ntâmple NICIODATĂ, cel puțin nu în următorul milion de ani!

DE CE? În principal pentru că sunt cea mai mare CIUDATĂ din școală.

Și cu trei coșuri, două picioare stângi, o viață socială infectă și zero popularitate, nu sunt tocmai genul de fată care într-o bună zi să ajungă regina balului.

Însă, datorită unui caz grozav de îndrăgosteală, stilul ușor-stângaci-fericit-dulceag-zdrențaros-sic pe care-l promovez momentan îmi va asigura negreșit un loc în cursa pentru titlul de...



PRINTESA CIUDAȚILOR!